



Република Србија

RATEL

Републичка агенција
за телекомуникације

Број: 1-03-345-396/08

Датум: 07.11.2008. године

Београд

На основу чл. 23. и 94. став 2. Закона о телекомуникацијама ("Службени гласник РС", бр. 44/03 и 36/06), члана 18. тачка (7) и члана 20. став 3. тачка (4) Статута Републичке агенције за телекомуникације ("Службени гласник РС", број 78/05), у предмету издавања одобрења за међународно повезивање по захтеву Предузећа за телекомуникације "Телеком Србија" а.д., Таковска 2, Београд,

Управни одбор Републичке агенције за телекомуникације, на седници од 07. новембра 2008. године, једногласно је донео

ОДЛУКУ

Издаје се одобрење за међународно повезивање јавне телекомуникационе мреже Предузећу за телекомуникације "Телеком Србија" а.д., Таковска 2, Београд, путем оптичког кабла са јавном телекомуникационом мрежом "ОТ-Optima Telekom" d.o.o., Бани 75а, Бузин, 10010 Загреб, Република Хрватска, на граничним прелазима Батровци (Србија) – Бајаково (Хрватска) и Бачка Паланка (Србија) – Илок (Хрватска), спајањем по два пара оптичких влакана у складу са препоруком ITU-T G.652, а у циљу пружања телекомуникационих услуга за које су издате одговарајуће дозволе.

Одобрење из става 1. ове одлуке издаје се за период од 07.11.2008. године до 07.11.2018. године.

Ова одлука је коначна и објавиће се на Интернет страници Републичке агенције за телекомуникације.

Образложење

Предузеће за телекомуникације "Телеком Србија" а.д. (у даљем тексту: "Телеком Србија" а.д.) обратило се Републичкој агенцији за телекомуникације (у даљем тексту: Агенција) дана 19.06.2008. године захтевом број 98763/1, за издавање одобрења за међународно повезивање јавне телекомуникационе мреже "Телеком Србија" а.д. са јавном телекомуникационом мрежом "ОТ-Optima Telekom" d.o.o., Бани 75а, Бузин, 10010 Загреб, Република Хрватска.

У предметном захтеву, између осталог, наводи се да би се међуповезивање мрежа извршило између тачке присуства (PoP) Шид "Телеком Србија" а.д. и тачке присуства (PoP) Осијек "ОТ-Optima Telekom" d.o.o. на граничном прелазу Батровци – Бајаково, и између тачке присуства (PoP) Нови Сад "Телеком Србија" а.д. и тачке присуства (PoP) Осијек "ОТ-Optima Telekom" d.o.o. на граничном прелазу Бачка Паланка - Илок. У тачкама међуповезивања ће се повезати по два пара оптичких влакана у складу са препоруком ITU-T G.652, а у циљу обостраног пружања телекомуникационих услуга за које су издате одговарајуће дозволе, односно пружања јавне говорне услуге, јавне услуге преноса података, приступа Интернету, изнајмљивања линија (закупа водова), као и остале услуге јавне фиксне телекомуникационе мреже. По једном пару оптичких влакана биће успостављен

SDH систем преноса капацитета STM-16. Други пар оптичких влакана биће резерва.

Уз наведени захтев "Телеком Србија" а.д. достављена је следећа документација:

- Писмо о намерама у вези са међуповезивањем закључено између "OT-Optima Telekom"d.o.o., и "Телеком Србија" а.д., на енглеском језику са преводом;
- Извод из судског регистра Трговачког суда у Загребу о упису у судски регистар "OT-Optima Telekom"d.o.o., број регистарског улошка MBS 040035070;
- Дозвола за обављање јавних говорних услуга у непокретној телекомуникационој мрежи без употребе радиофреквенцијског спектра број 376-04-04 од 19.11.2004. године, издата од стране Хрватске агенције за телекомуникације;
- Дозвола за обављање услуге давања у најам телекомуникационих водова број 376-04-04 од 19.11.2004. године издата од стране Хрватске агенције за телекомуникације;
- Дозвола за обављање услугу давања у најам телекомуникационе мреже и њених делова број 376-04-04 од 19.11.2004. године издата од стране Хрватске агенције за телекомуникације;
- Решење Министарства саобраћаја и телекомуникација Републике Србије број 351-02-229-02/2003-04 од 10.02.2004. године, којим се "Телеком Србија" а.д. одобрава употреба оптичког кабла на релацији Шид-Батровци.

У спроведеном поступку за издавање предметног одобрења за међународно повезивање телекомуникационих мрежа, Агенција је, у циљу оцењивања испуњености и услова од значаја за безбедност земље, извршила координацију са надлежним државним органима, о чему су исти, дописима, информисали Агенцију и то:

- Министарство унутрашњих послова Републике Србије, Управа за везу и криптозаштиту, 03/14 број 1093/08 од 25.07.2008. године;
- Министарство одбране Републике Србије, Војна Пошта 2722, инт бр. 963-38 од 05.08.2008. године;
- Безбедносно-информативна агенција Републике Србије, број 02-44571 од 04.08.2008. године.

Такође, Агенција је дана 13.04.2007. године, издала Лиценцу за изградњу, поседовање и експлоатацију јавне фиксне телекомуникационе мреже и пружање услуга јавне фиксне телекомуникационе мреже "Телеком Србија" а.д.

На основу изнетог, утврђено је да је предметни захтев "Телеком Србија" а.д. основан, да су испуњени услови прописани Законом о телекомуникацијама („Службени гласник РС“, бр. 44/03 и 36/06, у даљем тексту: Закон) и Управни одбор Агенције је, сагласно својим овлашћењима, донео одлуку као у диспозитиву.

Одлука је коначна сагласно члану 23. став 3. Закона.

Упутство о правном средству: Против ове одлуке може се тужбом покренути управни спор пред надлежним судом, у року од 30 дана од дана њеног пријема.

Достављено:

- Предузећу за телекомуникације "Телеком Србија" а.д.
- Кабинету
- Сектору за информационо комуникационе технологије
- Архиви

**Председник
Управног одбора**

проф. др Јован Радновић